



Your PDF Guides

You can read the recommendations in the user guide, the technical guide or the installation guide for MAKITA UM4030. You'll find the answers to all your questions on the MAKITA UM4030 in the user manual (information, specifications, safety advice, size, accessories, etc.). Detailed instructions for use are in the User's Guide.

User manual MAKITA UM4030
User guide MAKITA UM4030
Operating instructions MAKITA UM4030
Instructions for use MAKITA UM4030
Instruction manual MAKITA UM4030



Betriebsanleitung (Seite 2-13)
Originalbetriebsanleitung

Instruction Manual (Page 14-25)
Original Instruction Manual

Instructions d'emploi (Page 26-37)
Instructions d'emploi d'origine

Gebruiksaanwijzing (bladzijde 38-49)
Originele Gebruiksaanwijzing

Istruzioni d'impiego (Pagina 50-61)
Istruzioni d'impiego originali

Betjeningsvejledning (Side 62-74)
Original betjeningsvejledning



Achtung: Lesen Sie vor der ersten Inbetriebnahme diese Betriebsanleitung gründlich durch und befolgen Sie unbedingt die Sicherheitsvorschriften! Betriebsanleitung sorgfältig aufbewahren!

Important: Read this instruction manual carefully before using the trimmer, and strictly observe the safety regulations! Keep this Instruction Manual!

Attention: Lire attentivement ce manuel avant la première mise en service et observer absolument les prescriptions de sécurité! Garder avec soins le manuel des instructions d'emploi!

Let op: Lees voor de eerste inbedrijfname deze gebruiksaanwijzing zorgvuldig door en neem alle veiligheidsvoorschriften in acht. Gebruiksaanwijzing zorgvuldig bewaren!

Attenzione: Osservare attentamente le norme di sicurezza. Errori nell'uso della motofalce possono essere causa di incidenti! Conservare accuratamente le istruzioni d'impiego!

Obs: Læs venligst denne betjeningsvejledning omhyggeligt igennem, inden maskinen tages i brug, og overhold under alle omstændigheder sikkerhedsreglerne! Opbevar betjeningsvejledningen omhyggeligt.



[You're reading an excerpt. Click here to read official MAKITA UM4030 user guide](http://yourpdfguides.com/dref/3789275)
<http://yourpdfguides.com/dref/3789275>

Manual abstract:

you have chosen one of the latest models of MAKITA electric trimmer. With its modern design, the UM3830, UM4030 is the ideal helper for lawn care, flower beds and path borders. It is intended only for household use around the home and garden. Its powerful electric motor, high torque, light aluminium shaft tube, soft grip, and anti-vibration system give it good handling qualities. Intended use: UM3830, UM4030 electric trimmer is designed for cutting grass with non-metallic tools, and for use by a single person. It is not suitable for cutting brush or bushes! It must not be used in damp weather (rain, fog etc.)! In order to ensure your personal safety and the optimum operation and functioning of your new electric trimmer, we have a very important request: Read this instruction manual thoroughly before using the trimmer for the first time, and follow all safety precautions! Failure to observe these precautions can lead to severe injury or death! 38, 22045 Hamburg, Germany, conforms to the basic safety and health requirements of the applicable EU guidelines: EU Machine Directive 98/37/EG, EU EMC Directive 2004/108/EG, Outdoor Noise Directive 2000/14/EG. This product meets the requirements of the new Guideline. The most important standards applied to properly meet the requirements of the above EU Directive were: EN 60335-2-91, CISPR 12, EN 50082-1, DIN VDE 0879 T1.

24 Extract from the spare part list .

Your new MAKITA electric trimmer comes in a cardboard box to protect it from damage during shipping. cardboard is a raw material. We encourage you to re-use the box or recycle it (waste paper). Do not dispose of electric equipment together with household waste material! @@@@Pull the power plug!

Do not use in rain or damp conditions! If the power cable is damaged, immediately pull the power plug! Wear eye, face and hearing protection!

@@Recycling Do not use saw blades! To ensure safe handling, the operator must first read this instruction manual in order to familiarise him- or herself with the operation of the trimmer (A). Inadequately informed operators can endanger themselves and other persons through improper use.

Do not lend the trimmer to persons who are not experienced in using electric trimmers. If you do lend it, make sure to provide this instruction manual along with the trimmer. First-time users should ask the salesperson to familiarise them with the general characteristics of power trimming. Do not let children and minors under 18 years of age use this electric trimmer. Minors over 16 are exempted if using the trimmer for training purposes under the supervision of a knowledgeable adult.

operation of an electric trimmer requires your full attention! Operate the trimmer only if you are in good physical condition. work calmly and carefully. Be aware that as the operator, you are liable for any damage or harm to others. Never work while under the influence of alcohol, drugs or medication (2). It should be tight-fitting but not cause hindrance. Do not wear either jewellery or clothing which could become entangled with bushes or shrubs. Secure hair so it is above shoulder level. If you have long hair, always wear a hairnet! In order to prevent head, eye, hand and foot injuries as well as hearing damage, always wear the protective clothing and equipment described below. The faceplate (B) of the helmet (A) protects you from flying cuttings or objects that the trimmer may fling up. To prevent eye injuries, wear protective eyewear in addition (C).

To prevent hearing damage wear the proper personal hearing protection (hearing protectors (D), earplugs etc. Your work clothing (E) should fit well and not be too loose. We urgently recommend purpose-designed work clothing; in any event, wear long trousers of sturdy material. Work gloves (F) of sturdy leather are required equipment and should always be worn when working with the electric trimmer. Always wear sturdy footwear (G) with a non-slip sole when working with the electric trimmer! Do not use the electric trimmer in rain or wet or damp conditions. The electric motor is not protected against damp. Do not leave the trimmer out in the rain. If the trimmer gets wet or damp, do not turn it on. Do not use the trimmer around flammable fumes, vapours and dusts, since the motor generates sparks. explosion hazard! The power cable should always be behind the operator.

Make sure that the cable does not get caught and does not come into contact with sharp-edged objects. Lay out the cable in such a way that no-one can be endangered. Plug the power cable only into grounded sockets whose installation has been inspected and approved. Machines used out of doors are to be connected to a circuit protected by a residual current circuit breaker with max. 30 mA release current.

If using an extension cable, make sure that it has the proper cross-section. If using a cable drum, the cable must be completely unrolled. When working out of doors, always make sure that the cable is rated for outdoor use. do not work alone. Someone must be within shouting distance in the event of an emergency. Make sure that no children or other persons are within 15 m / 50 ft of the work area. also be mindful of animals (6). Before starting work, check the electric trimmer to ascertain its safe working condition: the cutting tool must be properly attached, the ON/OFF switch must function properly and automatically return to the zero position upon being released, the grip safety must function properly, the grips should be clean and dry, protective features must be undamaged and properly mounted in the right position. The power cable, plug, and extension cables must not be damaged. Make sure there is no damage resulting from age. Otherwise you are putting yourself at risk of injury! If the cable is damaged during operation, do not touch it until it is disconnected from the mains current (unplugged). @@Start the trimmer only after completely assembling and checking it. Use the trimmer only when fully assembled! Never use the trimmer without the guard installed. @@@@This also applies to cutting line heads with visible hairline cracks. adjust the grips properly before use.

@@Never use the trimmer with just one hand. Always hold the trimmer with both hands when working. Always be careful to maintain a steady footing.

@@@Work only in good light and with a clear view. get a stable footing. Be aware of any obstacles that may cause you to stumble! on slopes and uneven terrain there is the danger of slipping! Never work above your shoulder height. Never use the trimmer while standing on a ladder. @@@@Use the cutting tool (9) only for the types of work described! No other applications are permissible. @@Do not use metal cutting tools with this electric trimmer! @@@@Never clean the motor housing by spraying it with water. Use a damp cloth to clean the trimmer.

@@Let the trimmer dry thoroughly after cleaning! Keep the ventilation slots on the motor housing clear of any debris. @@Use a wooden scraper or soft brush for cleaning.



[You're reading an excerpt. Click here to read official MAKITA](http://yourpdfguides.com/dref/3789275)

[UM4030 user guide](http://yourpdfguides.com/dref/3789275)

<http://yourpdfguides.com/dref/3789275>

@@Regularly clean the trimmer and check screws and nuts for tightness. Do not maintain or store the trimmer near open flame! Do not make any modifications to the trimmer! Doing so will endanger your safety! @@All other work must be done by the MAKITA customer service (10). use only original MAKITA spares and accessories.

@@@Immediately replace any items taken from the first aid kit. When calling for help, give the following information: Place of accident, what happened, number of persons injured, nature of injuries, your name. NOTE Individuals with poor circulation who are exposed to excessive vibration may experience injury to blood vessels or the nervous system. Vibration may cause the following symptoms to occur in the fingers, hands or wrists: "Falling asleep" (numbness), tingling, pain, stabbing sensation, alteration of skin colour or of the skin. If any of these symptoms occur, see a physician! Power consumption Mains power voltage Mains power frequency Rated current Mains fuse Power cable length Extension cable (not included) Radio Interference suppression/EMC Protective insulation Max.

Spindle speed with 2-line trimmer head 1) Sound power level LWA av per EN 786 Appendix E 2) Sound pressure level LpA av at workplace EN 786 Appendix E 2) Vibration acceleration ah,w per EN 786 Appendix D 2) - front handle - rear handle Dimensions: length / width / height Weight (with guard and cutting tool) The maximum rated speed of the trimmer head is not exceeded when using a MAKITA trimmer head. Data based in equal parts on full load and top speed operation. Year of manufacture Serial number Shown: UM3830, 4030 Indicate when ordering spare parts! 1 2 3 4 5 6 7 8 9 Cutting tool Line knife Guard (trimmer guard) Shaft tube Front handle Rear handle with grip safety Powerplug Cable detensioner Ventilation slot 4 CAUTION: When doing any work on the trimmer, always switch off the motor, disconnect the power plug, and wear protective gloves! CAUTION: Do not start the trimmer until it has been fully assembled and inspected! Put grip (A/1) on shaft tube (A/2), Hold the mounting plate (A/3) against it from below and secure it enough to hold it in place with four screws (A/4). do not yet tighten the screws. Move the grip along the tube until it is in a position that allows you to work with a comfortable posture. Tighten the screws (A/4) evenly, alternating sides, until all are tight. Put the guard (B/5) on the shaft tube above the clamp (B/6) and then push it down towards the trimmer head as far as it will go. Turn the guard 180 degrees (see Fig. Put on the mounting plate (C/7) and secure with four screws. Tighten the screws evenly, alternating sides, until all are tight.

The line knife (D/8) is attached to the guard with two screws. Note: The line knife cuts both trimmer line to the proper maximum length after length adjustment (see "lengthening the line"). The trimmer is delivered with the line knife already installed. Important: Safety regulations and your own safety make it imperative to use the right guard with a given cutting tool! warning: Use only the cutting tool described here! Do not use any other cutting tools! The use of any other cutting tools can be straight over a length of 3 - 4 cm (1-2") (see illustration). Insert the line ends vertically about 2.5 cm (1") through the line guides. 5 cm (1") you should feel the line meet resistance. If this is not the case, re-insert the line. Turn the spool button (B/1) in the direction of the arrow (stamped on the housing cover) until only about 15 cm (6") of each line protrudes from the trimmer head. Any maintenance or adjustment work not described in this manual may be performed only by a MAKITA service location.

Fault Motor doesn't work Cause No power supply Cable defective, plug defective, ON/OFF switch defective, motor defective Poor performance Trimmer head does not rotate Poor trimming results Trimmer line cannot be Adjusted during operation Carbon brushes worn Grass or debris blocking the head Flexible shaft in shaft tube defective Trimmer line too short Trimmer line too short Trimmer line used up Trimmer line improperly wound Dirty The maintenance and repair of modern electric trimmers and their safety features require qualified training and a workshop with special tools and test equipment. Any work not described in this manual must be performed only by a MAKITA service centre. The MAKITA service centres have all the necessary equipment and skilled and experienced personnel, who can work out cost-effective solutions and advise you in all matters. The reliable long-term operation and safety of your trimmer depend on quality replacement parts. use only ORIGINAL MAKITA parts.

Only original spare parts and accessories guarantee the highest quality in material, dimensions, functioning and safety. Original spare parts and accessories can be obtained from your local dealer. He will also have the spare part lists to determine the required spare part numbers, and will be constantly informed about the latest improvements and spare part innovations. To find your local distributor, please visit www.makita-outdoor.com.

Com Please bear in mind that if parts other than original MAKITA spare parts are used, this will automatically invalidate the MAKITA product guarantee. MAKITA guarantees the highest quality and will therefore reimburse all costs for repair by replacement of damaged parts resulting from material or production faults occurring within the guarantee period after purchase. @@@@Use of force, improper use, misuse or accidents. @@Cleaning, servicing and adjustment work is not covered by the guarantee. All repairs covered by the guarantee must be performed by a MAKITA service centre. Extract from the spare parts list Use only original MAKITA spare parts. For repairs and replacement of other parts see your MAKITA service centre. Com To find your local MAKITA distributor, please visit www.makita-outdoor.com. Änderungen vorbehalten Specifications subject to change without notice Changements sans préavis Wijzigingen voorbehouden Variazioni di costruzione senza preavviso Ændringer forbeholdes .



[You're reading an excerpt. Click here to read official MAKITA](http://yourpdfguides.com/dref/3789275)

[UM4030 user guide](http://yourpdfguides.com/dref/3789275)

<http://yourpdfguides.com/dref/3789275>